

# РУССКИЙ ЯЗЫК

ПИСЬМЕННЫЕ ЗАДАНИЯ

LYHYT OPPIMÄÄRÄ  
KORT LÄROKURS

26.3.2007



YLIOPPILASTUTKINTOLAUTAKUNTA  
STUDENTEXAMENSNÄMNDEN

# 1 ПОНИМАНИЕ ТЕКСТА

- 1.1 Прочитайте тексты и ответьте на вопросы 1—26. Для этого выберите из трёх данных ответов тот, который лучше всего соответствует содержанию текста. Затем заполните анкету (*optinen vastauslomake / den optiska svarsblanketten*), т. е. перенесите ваши ответы **карандашом** в соответствующие пункты анкеты.

## 1.1a Автобусом по Европе

5 Меня зовут Ирина. Я — журналистка. В автобусных турах по странам Европы была уже 6 раз. Когда меня спрашивают, почему я люблю именно этот вид туризма, я говорю: “Я такой человек — не могу сидеть на одном месте, отдых на пляжах и круглосуточная жара не для меня. А тут за 500 долларов можно увидеть 5 стран”.

10 Ещё меня спрашивают: “А ты не устаёшь от таких долгих переездов?” Тогда я объясняю, что переездов более трёх часов не бывает. Каждые 2,5 часа автобус делает так называемую санитарную остановку, потому что туалетом в автобусе можно пользоваться только в крайних случаях или во время ночных переездов. Кстати, чем больше ночных переездов, тем дешевле тур. Я вот сейчас купила путёвку — Варшава, Берлин и пять дней в Париже, и заплатила всего 400 евро.

15 В стоимость путёвки всегда входит экскурсия по городу (1,5—2 часа), экскурсии по музеям и другим достопримечательностям оплачиваются на месте. Гостиницы всегда чистые, в номере туалет, душ, фен, чайник, кофе и печенье. Я, например, уже четыре раза останавливалась в одном и  
20 том же отеле.

Обычно в городах дают 3—4 часа свободного времени. Если человек не приходит вовремя к автобусу, его могут ждать и полчаса, и час, но тогда группа не успевает посмотреть другой город. Так с нами было однажды в Амс-

25 тердаме. Мы там потеряли одну старушку, когда были на  
экскурсии на алмазной фабрике. Там подавали бесплатные  
чай и кофе. Потом каждый турист занимался, чем хотел —  
мы гуляли по городу, катались на катере. Стали собираться  
30 — старушки нет. Наконец-то её нашли — она спокойно по-  
пивала чай на фабрике. Выпила уже чашек восемь.

Однажды в Монако тоже потеряли туриста, мужчину. Он  
был с женой, и та не заметила, как муж отошёл от группы.  
Гид звонила и в полицию, и в скорую помощь... Жена в ис-  
терике — денег у мужа с собой не было. Что делать? При-  
езжаем в свой отель в Монте-Карло (это был следующий  
35 пункт маршрута), а он уже там — в Монако он встретил  
группу питерских туристов, которые и привезли его в Мон-  
те-Карло. Вся наша группа бросилась ругать мужчину, а что  
жена с ним сделала — неизвестно. Самое смешное — он позже  
40 рассказал гиду по секрету, что у него была небольшая сумма  
денег, о которой жена не знала, и он тайком от неё сбежал  
в казино поиграть. Супруга об этом так и не узнала.

Чтобы в дороге не было скучно, перед прибытием в но-  
вый город туристам показывают фильмы о нём, а иногда и  
45 об истории страны. Вообще, в таком путешествии многое  
зависит от гида — в дороге он должен уметь развлечь ту-  
ристов, поднять настроение. Кстати, экскурсии по городу  
водит не он, а местный гид.

Благодаря этим турам я каждый год езжу в свой любимый  
50 Париж. Там работает легендарный экскурсовод Владимир  
Шидловский. Он водит экскурсии по Монмартру. Сам он из  
Белоруссии. Его семья эмигрировала в США, а потом он  
переехал во Францию. Преподавал в Сорбонне. Владимир  
знает столько интересных фактов и анекдотов о Париже и  
его жителях, что мог бы написать свой путеводитель. Но  
55 тогда он остался бы без работы.

*Источник: "Московский Комсомолец" за 2006 г.  
(Интернет)*

Вот все жалуются, какие учителя плохие. И никто не думает, как учителя страдают от родителей. Я сама преподавала английский язык в школе в течение трёх лет. Чего я  
60 только не выслушала от родителей: и про возраст (мне 23), и про нашу школьную систему, и про президента, и т. д.

Пришла ко мне одна мама. Её сын был неглупым, но мама ему всегда говорила, что учителя — не люди. Можете представить, как он относился к нам? Потом ему нашли частного  
65 учителя, который делал вместо него домашние задания. На контрольной работе мальчик получил 4, а не 5. Мама пришла в школу и начала бросаться в меня тетрадками!

Такое отношение к учителям не редкость. И жаль, ведь перед учителями и родителями общая задача: воспитать и  
70 вырастить будущее нашей страны.

Елена Борисовна, Киров

Мой сын учится в школе, которая считается очень хорошей. Однако я должна сказать, что директор больше заботится о внешнем виде учеников, чем о результатах их  
75 учёбы. Года два назад вдруг решили, что все мальчики должны носить пиджаки, а не свитеры, как раньше. А теперь опять новое правило: нельзя носить ботинки на толстой подошве. Если кто-нибудь появится в них в школе, директор вызовет милицию: а вдруг ребёнок скинхед? Новые ботинки  
80 стоят 1000 рублей, да и покупать-то не хочется: а вдруг опять не тот фасон будет?

Надежда Николаевна, Москва

*Источник: "Комсомольская правда" за 2004 г.  
(Интернет)*

Появление чешских футболистов в российских клубах уже ни у кого не вызывает удивления. Вот и московский клуб “Динамо” по просьбе главного тренера Ярослава Гржебика пригласил сразу трёх игроков из Чехии. Один из них Мартин Гашек — младший брат одного из лучших хоккейных голкиперов мира Доминика Гашека.

34-летний Мартин Гашек — неоднократный чемпион Чехии. Лучшие свои годы он провёл в пражской “Спарте”, которая в последние годы стала постоянным участником Лиги чемпионов. К большой популярности своего брата Мартин относится вполне нормально и ничуть не комплексует.

— Тяжело быть младшим братом такого знаменитого человека, как Доминик Гашек?

— Для меня это не проблема. Я прекрасно понимаю, почему все интересуются моим старшим братом, он звезда первой величины.

— Правда, что у Доминика настоящая фамилия Каштанек?

— Да. По фамилии своего отца он Каштанек. А потом, когда он был ещё маленьким, наша мама второй раз вышла замуж, и Доминику дали фамилию её мужа Яна Гашека. Кстати, в Чехии об этом мало кто знает, хотя Доминик недавно написал книгу о своей жизни, и там всё описано.

— У твоего брата есть свой бизнес. Он производит одежду марки “Доминатор”. Ты тоже участвуешь в этом деле?

— Нет. Но у меня с братом есть сеть магазинов в Чехии “Гашекспорт”. Только у Доминика больше акций.

— Ты ещё не звал Доминика в гости в Москву?

— Об этом мы пока не говорили. Но, когда мы говорим по телефону, а это бывает довольно часто, он всегда спрашивает меня о том, как я сыграл, как сыграла моя команда “Динамо”. Кто знает, может быть, летом он захочет сам увидеть, как я играю. Буду этому только рад.

— Родители не хотели, чтобы ты стал по примеру брата хоккеем?

120 — Нет. На моё решение они никак не повлияли. С шести лет я играл в футбол и хоккей. Но в возрасте десяти лет мне нужно было выбирать. Они меня только спросили, чем бы я хотел дальше заниматься. И я ответил: футболом.

— Долго думал над предложением поиграть в России?

125 — Не очень. Мне позвонил тренер “Динамо” Ярослав Гржебик, спросил, не хотел бы я поиграть в его команде. Я сразу согласился.

— А если бы тебя позвал не чешский тренер, а российский?

— Одно могу сказать: тогда я думал бы гораздо дольше.

— Есть разница между чешским футболом и нашим?

130 — Мне пока трудно ответить на этот вопрос, потому что с вашим футболом я ещё только знакомлюсь. Одно могу сказать: в России больше хороших команд, чем в Чехии. Я ещё не видел ни одной команды, которая бы мне не понравилась. А более подробно на этот вопрос я лучше отвечу  
135 летом.

— Как тебе живётся в России?

140 — Я чувствую себя здесь очень хорошо. Я говорю по-русски. Рядом работают другие чехи... Пока живу в гостинице. Но скоро мне должны дать квартиру в “Чешском доме”, и я сразу же вызову семью.

— Как жена отнеслась к тому, что ты принял приглашение “Динамо”?

145 — Для неё это, конечно, было неожиданностью, и она не очень хотела переезжать из Австрии в Москву. Там у нас отличные условия: большой дом с бассейном, рядом лес. Сыновья учатся в австрийской школе. К тому же, очень хороший климат — триста дней в году светит солнце. Один час на машине — и ты в Альпах, три часа — и ты в Италии на берегу моря.

150 — Твои дети, насколько мне известно, следуют примеру отца.

— Да. Мои сыновья, семилетний Филипп и восьмилетний

Мартин, занимаются футболом. Я хочу отдать их в динамовскую школу. Я смотрел, как там занимаются, и я просто в восторге. Нигде с детьми так не работают, как в “Динамо”.

155 — Ты знаешь Ярослава Гржебика давно, играл у него в “Спарте”. Что можешь сказать об этом тренере?

160 — Наверное, я не скажу ничего нового, чего бы о нём уже не написали в России. Все знают его футбольную философию. Каждый игрок должен точно знать свои задачи, выполнять на поле большой объём работы и соблюдать строгую дисциплину. Все работают на благо команды. Не все тренеры такие.

165 — Мне кажется, что не все ещё привыкли к правилам Ярослава Гржебика. Однажды после матча “Динамо” с ЦСКА он сам не ушёл с поля и не разрешил своим футболистам уйти, пока они не поблагодарили болельщиков на всех трибунах.

170 — В том матче мы немного устали, и некоторые игроки хотели сразу уйти с поля. Но Гржебик сказал им, что мы — команда, и благодарить болельщиков должны все. Это правильно. Ведь мы играем для них. Болельщики приходят на стадион ради нас, они платят деньги за билет.

*Источник: “МК-Воскресенье” за 2004 г.  
(Интернет)*

## 1.1a Автобусом по Европе

(1—14)

1. Что Ирина говорит о себе?
  - A Она любит активный отдых.
  - B Она путешествует с раннего детства.
  - C Она покупает самые дешёвые путёвки.
  
2. Она рассказывает своим знакомым,
  - A почему она не устаёт в автобусных турах.
  - B когда лучше ездить за границу.
  - C где стоит покупать путёвку.
  
3. Путёвка стоит дешевле, если
  - A группа туристов большая.
  - B автобус едет в основном ночью.
  - C покупаешь её в последнюю минуту.

(15—30)

4. Что по словам Ирины не входит в стоимость путёвки?
  - A Обед и ужин.
  - B Экскурсии по объектам культуры.
  - C Одноместный номер в гостинице.
  
5. Туристы успевают видеть больше,
  - A если гостиница в центре города.
  - B если гид хорошо знает город.
  - C если никто не опаздывает.
  
6. Что произошло в Амстердаме?
  - A Туристка не нашла автобус.
  - B Автобус отправился без одной туристки.
  - C Опоздание туристки изменило программу.

(31—42)

7. Как мужчина попал в Монте-Карло?  
А Его привезли полицейские.  
В Ему помогли другие россияне.  
С Он приехал местным автобусом.
8. Что гид узнала позже?  
А Мужчина специально ушёл от группы.  
В Мужчина сам пошёл в полицию.  
С Мужчина нашёл свои деньги.

(43—56)

9. Что в автобусном туре играет важную роль?  
А Удобные сидения в автобусе.  
В Одинаковый возраст туристов.  
С Умение гида работать с людьми.
10. Что известно о Владимире Шидловском?  
А Он жил в разных странах.  
В Он родился в США.  
С Он пишет книгу.

### 1.16 У каждого свои проблемы...

(57—71)

11. Елену Борисовну критиковали за то, что  
А она плохо преподаёт.  
В она слишком молода.  
С она не слушает родителей.
12. Почему результаты ученика не стали лучше?  
А Он не любил свою учительницу.  
В Он редко ходил на занятия.  
С Он не сам делал уроки.
13. Елена Борисовна жалеет о том, что  
А она ушла из школы.  
В многие ученики учатся плохо.  
С родители не всегда уважают учителей.

(72—82)

14. Что Надежда Николаевна пишет о школе?

- А В ней часто меняют директора.
- В В ней одежда важнее учёбы.
- С В ней плохая дисциплина.

15. Почему ей не хочется выполнять требование школы?

- А Она считает, что сын прав.
- В С ней лично не поговорили.
- С Неизвестно, чего ещё потребуют.

### 1.1в Футболист Гашек

(83—106)

16. Что журналист рассказывает о чешских футболистах?

- А Им платят больше, чем российским игрокам.
- В Они играли в разных европейских клубах.
- С Публика уже привыкла к ним.

17. Что мы узнаём о Мартине и Доминике?

- А Они были чемпионами мира.
- В Они замечательные спортсмены.
- С Они раньше часто играли вместе.

18. Что объясняется в тексте?

- А Доминик недавно поменял фамилию.
- В У Доминика фамилия отца Мартина.
- С Доминик не знает своего отца.

(107—135)

19. Чем занимается Мартин, кроме спорта?

- А Торговлей спорттоварами.
- В Рекламой марки “Доминатор”.
- С Дизайном спортивной одежды.

20. Чем Доминик мог бы порадовать брата?  
А Предложением играть с ним.  
В Приглашением на матч.  
С Приездом в Москву.
21. Мартин решил переехать в Москву потому, что  
А его пригласил чех.  
В ему знаком российский футбол.  
С ему пообещали хорошие деньги.
22. Как он относится к российскому футболу?  
А Он считает его консервативным.  
В Он верит в его будущее.  
С Он ценит его.

(136—155)

23. Что мы узнаём о жене и детях Мартина?  
А Они переедут к нему, когда он их пригласит.  
В Они останутся в Австрии до конца лета.  
С Они будут жить в двух странах.
24. Что Мартину особенно понравилось в Москве?  
А Как детей учат футболу.  
В Как к нему здесь относятся.  
С Как русские принимают гостей.

(156—173)

25. Что говорится о Ярославе Гржебике?  
А Он создал новый стиль игры в футболе.  
В Он много требует от каждого игрока.  
С Он старается привыкнуть к команде.
26. По мнению Мартина Гашека,  
А игроки должны уважать публику.  
В “Динамо” играет уже лучше, чем раньше.  
С российская публика ведёт себя эмоционально.

## 2 ВЛАДЕНИЕ ЛЕКСИКОЙ И ГРАММАТИКОЙ

- 2.1 *Читая текст, выберите из каждого пункта подходящий по смыслу вариант. Затем заполните анкету: перенесите ваши ответы карандашом в соответствующие пункты анкеты.*

### Россияне о себе

Восьмого марта мы, как всегда, поздравили мою маму и маму мужа. А мужчины — меня. 27 было много, ведь в доме трое мужчин — два сына и супруг. Один сын подарил две футболки. Точнее, одну — мне, другую — себе. На той футболке, 28 он оставил себе, написано по-английски: “Моя мама лучше всех”, а на 29 футболке: “Это я его мама”. Большой праздник был и на работе, потому что в программе “Здоровье” работает больше мужчин, чем женщин.

А 13 марта я отметила свой день рождения. Более того, в этот день родился и мой брат. Мы близнецы. Он родился на полчаса 30 меня. Каждый год перед днём рождения мы 31 друг друга: что тебе подарить? И с каждым годом 32 подарок становится всё труднее.

27. А Подарка  
В Подарки  
С Подарках  
D Подарков

28. А такую  
В которую  
С другую  
D мою

29. А меня  
В моей  
С мою  
D мне

30. А раньше  
В медленно  
С лучше  
D скоро

31. А говорим  
В помогаем  
С берём  
D спрашиваем

32. А выбрать  
В нравиться  
С думать  
D знать

День рождения я отметила со своими близкими в ресторане. Это был понедельник, который считается трудным днём, но на этот 33 всё было замечательно.

Только что закончились съёмки программы “Здоровье”, и 34 начнутся новые съёмки. Недавно мы с Александром Розенбаумом сняли фильм об онкологии и о больных раком. На следующей неделе его будут 35 на “Первом канале”. Когда я работала над этим материалом, я 36 плакала.

Всё свободное время 37 с мужем и сыновьями. Один сын у меня учится на первом курсе мединститута, а второй — в девятом классе. Они постоянно 38, чтобы мы вместе ходили на какие-нибудь мероприятия. А для меня счастье — просто побыть с ними дома, в тишине и спокойствии.

Елена Малышева

\*\*\*

33. А клуб  
В меню  
С раз  
D шум
34. А всегда  
В если  
С скоро  
D вчера
35. А брать  
В любить  
С выступать  
D показывать
36. А даже  
В плохо  
С начала  
D думала
37. А получаю  
В люблю  
С провожу  
D имею
38. А знают  
В просят  
С объясняют  
D разговаривают

Активно 39 к предстоящему  
сольному концерту, который будет 7  
марта в Кремле. Зрителям обещаю  
массу сюрпризов. Обо всех заранее  
40 не буду, скажу только, что вместе  
со мной на сцену впервые выйдет мой  
сын Степан.

Степан с детства 41 музыкой,  
пять лет учился в Англии, окончил Му-  
зыкально-педагогический институт  
им. Гнесиных по классу фортепьяно.  
Я много лет думал: когда же он захо-  
чет выйти на сцену? И вот недавно он  
сам подошёл 42 и говорит: “Пап,  
можно я выступлю у тебя на концер-  
те?” Я очень обрадовался!

Недавно я разработал новую про-  
грамму обучения игры на гитаре. Не  
для начинающих гитаристов, а для тех,  
кто 43 играет. Сам я играю каждый  
день по 7—8 часов, а иногда и больше.

Перед концертом я сел на диету.  
Хотя диетой это трудно назвать. Я  
44 всё, что хочу, но до шести  
вечера. Не пью, не курю. А после  
кремлёвского концерта мы с супругой  
отправимся в тёплые страны.

39. А готовлюсь  
В интересуюсь  
С спрашиваю  
D даю
40. А выступать  
В показывать  
С спрашивать  
D рассказывать
41. А играет  
В занимается  
С слушает  
D нравится
42. А у меня  
В для меня  
С со мной  
D ко мне
43. А так  
В уже  
С должен  
D трудно
44. А сплю  
В хожу  
С ем  
D думаю

Кстати, жёлтая пресса пишет, что я развожусь с женой. Это неправда! Я позвонил одному журналисту, чтобы 45, откуда у них такая информация, а он мне говорит: “Если я напишу просто что-то хорошее о вас, это не опубликуют. А мне 46 как-то зарабатывать деньги”. Мне звонят родственники и друзья: “Боже, что там у вас 47? Почему расходитесь?” А мы с женой любим друг друга. И 7 марта Катя обязательно придёт на концерт. Все свои песни в этот день я адресую нашим женщинам и своей любимой...

Владимир Кузьмин

*Источник: “Собеседник” за 2006 г.  
(Интернет)*

45. А узнать  
В написать  
С пожаловаться  
D ответить
46. А получаю  
В хочу  
С надо  
D должен
47. А занималось  
В случилось  
С пришли  
D решили

**2.2** Дополните текст, используя данные слова. Напишите эти слова в нужной форме на отдельном листке (*kielikokeen vastauslomakkeen B-puolelle / sida B av svarsblanketten för språkproven*) — каждый пункт на своей строчке и в том же порядке, что в тексте. Не забудьте пронумеровать пункты. Помните, что ваши ответы должны быть написаны **ясно и разборчиво**.

- 1) семья                      В моей   1   огромная радость: дочка
- 2) внучка                    Алиса родила нам   2  . Мы с   3   стали
- 3) жена                      дедушкой и бабушкой. Я — дед, пред-
- 4) Я                            ставляете?   4   пока в это трудно поверить.
- Рожала моя Алиса в Париже. Я хотел
- 5) она                        быть рядом с   5  , и поэтому за две   6
- 6) неделя                    до родов я поехал во французскую столицу.
- Я нервничал ужасно, наверное, как все
- 7) ситуация                родители в этой   7  .
- 8) слово                      Третьего апреля после   8   доктора, что  
(*мон./plur.*)                    у нас родилась девочка, я успокоился. А
- какая она хорошенькая! Её назвали Миной.
- Какое счастье было подержать её на руках!
- 9) кто                        Пока не знаю, на   9   она больше похожа
- на маму или папу, но в одном уверен
- 10) быть                      точно — она   10   красавицей и умницей.

*Источник: "Собеседник" за 2003 г.  
(Интернет)*

### **3 ВЛАДЕНИЕ ПИСЬМЕННОЙ РЕЧЬЮ**

*Объём сочинения 80—100 слов. Постарайтесь написать не меньше, но и не больше этого. Помните, что сочинение должно быть написано ясно и разборчиво на отдельном листке (konseptipaperi/konseptirapper) и не выходить за рамки предложенной темы. Подсчитайте количество слов в Вашем сочинении и укажите его.*

- 1. У меня в школе были проблемы /  
У меня в школе проблем не было**

- 2. Как лучше путешествовать**

На чём Вы любите ездить на отдых — на машине, на автобусе, на поезде? Или, может быть, Вы предпочитаете самолёт? Почему?

- 3. Футбол в Финляндии**

В России, как и в других странах Европы, футбол — игра номер один. А в Финляндии он не так популярен, как хоккей. Почему?